



Geräteinformation Appliance information

Einsatz

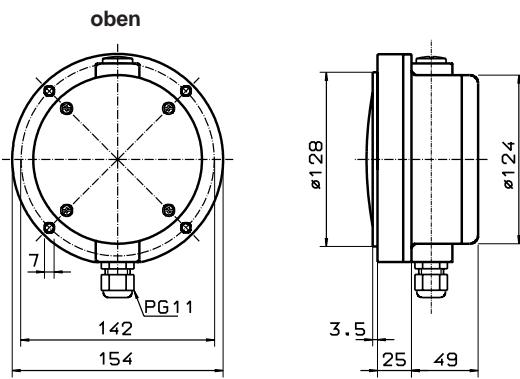
Voll-, Leer- oder Bedarfsmelder für staub- und pulverförmige, granulierte sowie körnige Schüttgüter mit einer max. Körnung bis 30 mm und einem Schüttgewicht von 0,3 bis 2,5 t/m³

Use

Level indicator for dusty, powdery, granulated and grained bulk goods with a maximum grain size of 30 mm and a bulk density from 0.3 up to 2.5 t/m³.

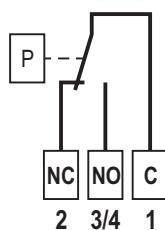
Empfindlichkeit von 60 g bis 200 g einstellbar
Sensitivity adjustable from 60 g up to 200 g

Abmessungen / Dimensions



Typ/Type	Membrane	Haltering	Mounting ring
MFD-NN	= NBR	Stahl, verz.	galvanized steel
MFD-NE	= NBR	1.4301	stainless steel
MFD-VN	= Viton	Stahl, verz.	galvanized steel
MFD-VE	= Viton	1.4301	stainless steel

Anschlussplan / Connection plan



ATEX-Option Staub/Dust

Zündschutzart / Ex type of protection II 3/3D T80 °C IP65
B0 hinter die Bestell-Nr. anfügen / add B0 behind the order code

Der Membran-Füllstandanzeiger überwacht den Füllstand als Grenzwertgeber in Silos und Behälter.

The membrane level indicator observes the level as limit switch in silos, hoppers and containers.

Funktionsweise

Das Schüttgut drückt mit seinem Gewicht auf die Doppelmembrane. Ein Stößel überträgt den Druck von den Membranen auf den Schalter. Sinkt das Schüttgut, so werden die Membranen entlastet und der Schalter zurückgeschaltet.

Mode of operation

The bulk material presses with its weight against the double-membrane. A tappet directly transfers the pressure from the membranes to the switch. When the bulk goods are decreasing, pressure is taken off the membranes and the switch will be interconnected.

Konstruktion

Das Gehäuse aus Glasfaser verstärktem Kunststoff trägt die zwei Membranen welche durch aufgeschraubte Halteringe befestigt sind. Im Gehäuse ist ein Schalter, auf den die Membranen den Druck des Schüttgutes mittels Stößel übertragen. Die Empfindlichkeit ist an einer Feder einstellbar.

Construction

The housing, made of glass-fibre reinforced plastic, carries the two membranes which are held in place by mounting rings. The membranes are transferring the pressure via a tappet onto a switch. Sensitivity is adjustable by a spring.

Technische Daten / Technical data

Werkstoffe / Materials

Gehäuse	GFK
Housing	glass-fibre reinforced plastic
Membrane	- N . NBR
	- V . Viton
Halterung/Mounting ring	- . N Stahl, verzinkt / galvanized steel
	- . E 1.4301 / stainless steel

Temperaturbereich
Temperature range **Ta**
-20 °C ... +70 °C
-20 °C ... +70 °C

Signal-Kontakt
Schaltvermögen
Schaltspannung
Contact
Signal contact
Capacity of the contact
Switching voltage

potenzialfreier Wechsler
4 A / 250 V ~ (AC)
24 V ... 250 V AC oder
12 V ... 125 V DC
change-over contact,
potentialfree
4 A / 250 V ~ (AC)
24 V ... 250 V AC or
12 V ... 125 V DC

Ansprechverzögerung
Response delay
keine
none

Kableinführung
Cable entry
Verschraubung PG 11
Gland PG 11

Schutztart
Type of protection
IP 65 nach DIN EN 60529
IP 65 acc. to DIN EN 60529

Gewicht / Weight
0,73 kg

Wartung
Maintenance
keine
none

Einbaulage
Installation
beliebig
any position

Option
Zündschutzart
Ex type of protection
B0 II 3/3D T 80 °C IP65

Appliance list 2006

MFD

Plastic-
housing

ATEX-Option

Dust 

II 3/3D IP65 T 80 °C

Choice of options with

Membrane

N NBR

V Viton

Mounting ring

N Steel, galvanized

E Stainless steel 1.4301

Certifications, approvals

Standard = CE conform

B0 ATEX Ex II 3/3D IP65 T 80 °C

MFD	-		-	
-----	---	--	---	--

Order code

We deliver subject to the

"General terms of delivery for products and services of the electronic industry" (ZVEI - terms and conditions) and the supplementary clause "extended retention of title", each in the latest valid version.

For single orders a less quantities surcharge of 20% will be calculated.

Technical alteration rights reserved.